



Antrag zur Anerkennung eines desinfizierenden Waschverfahren zum Einsatz in Betrieben mit dem Gütezeichen RAL-GZ 992
Guidelines for the approval of chemothermal disinfection washing processes for use in companies with the quality mark RAL-GZ 992

Ausgabe des mitgeltenden Leitfadens: 01. September 2021 / Edition of the applicable guideline: September 01, 2021

1 Angaben zum Antragsteller / Details of the applicant		
Firma	Company	
Sitz der Firma	Head Office	
Postleitzahl	Post Code	
Straße und Hausnr.	Street and house no.	
Name Sachbearbeiter	Name of the clerk	
Telefonnummer	Phone number	
E-Mail-Adresse	E-mail address	
1.1. Hersteller (falls abweichend vom Antragsteller) / Manufacturer (if different from the applicant)		
Antragsteller	Applicant	
Firma	Company	
Sitz der Firma	Head Office	
Postleitzahl	Post Code	
Straße und Hausnr.	Street and house no.	
Name Sachbearbeiter	Name of the clerk	
Telefonnummer	Phone number	
E-Mail-Adresse	E-mail address	
2 Angaben zum Desinfektionswaschverfahren / Information on the disinfectant washing process		
2.1 Bezeichnung des Desinfektionsmittels - Aktuelles Sicherheitsdatenblatt bitte anfügen! / Name of the disinfectant - please attach the current safety data !		
Handelsname	Trade name	
Formulierungsbezeichnung	Formulation name	
Aktive(r) Wirkstoff(e)	Active ingredient (s)	



2.2 Bezeichnung des Waschmittels - Aktuelles Sicherheitsdatenblatt bitte anfügen! Name of the detergent - please attach the current safety data sheet!		
Handelsname	Trade name	
Formulierungsbezeichnung	Formulation name	
2.3 Verfahrensparameter / Process parameters		
Anwendungskonzentration	Desinfektionsmittels Disinfectant	
Application concentration	Waschmittel Detergent	
Temperatur der Desinfektionsphase in °C	Temperature of the disinfection phase in °C	
Einwirkzeit in Minuten	Contact time in min.	
Flottenverhältnis	Liquor ratio	
2.4 Bereits erfolgte/beantragte Zulassungen des o.g. Verfahrens Already received / applied for approvals of the above-mentioned procedure		
Zulassung ist beantragt Approval has been applied	Bei At	<input type="checkbox"/> RKI Robert-Koch-Institut <input type="checkbox"/> VAH Verbund für Angewandte Hygiene e.V. <input type="checkbox"/> Sonstige / Others
	<input type="checkbox"/> Nein / No	
2.5 Dokumente zur Bestätigung der Desinfektion (Gutachten, Untersuchungsberichte, Zulassungen) - bitte anfügen Documents confirming the disinfection (expert opinions, test reports, approvals) - please attach		
Berichtsnummer Report number	Datum des Dokuments Date of the document	Ausstellende Stelle Issuing body
1		
2		
3		
4		
5		
6		
2.6 Dokumente zur Bestätigung der Textilschonung - Waschgangkontrollberichte Baumwolle oder Wolle - bitte anfügen Documents confirming the protection of the textile - Wash cycle control reports for cotton or wool - please attach		
Berichtsnummer Report number	Datum des Dokuments Date of the document	Ausstellende Stelle Issuing body
1		
2		
3		